

伟大的导师
伟大的领袖
伟大的统帅
伟大的舵手

毛主席万岁！万岁！万万岁！

我们伟大领袖毛主席身体非常健康

路透社报道香港西方记者观看我国庆二十周年大型纪录片

【路透社香港二十九日电】外国记者今天晚上放映的一部影片中难得地从近距离看到了中国领导人毛泽东。

他们看到他在观看北京天安门广场上壮观的焰火时点燃了一支雪茄，吸了起来。

他们看见他庄严地站了两个小时，检阅传统的十月一日游行，有时向游行队伍挥挥手，有时侧过身来同林彪副主席交谈。

他们看到他在游行快结束时看了看表，然后微笑着向外国领导人问候。

外国记者，包括加拿大，西德，日本，意大利，荷兰和英国的记者，今晚在这里的新华分社看了这部影片。

毛泽东身穿灰色制服，戴着灰色帽子，当他沿着天安门城楼走时，他向五十万游行群众拍掌和挥手致意。

这位七十六岁的主席在他观看游行时显得很健康。有时候站在他旁边的林彪说着话，微笑着，而毛泽东同他简短地交谈。

在晚上的时候，看上去毛泽东神情轻松，同他的客人们一起坐在有日桌布的桌子旁。

在一个时候他戴上了帽子，并请他的客人们也戴上帽子，而且他拍拍他旁边的一把椅子，让一批人中的一个人坐下来。

香港的外国外交家们本周在另一次放映中看了这部影片，这部电影晚些时候将在当地几家影院上映。

岡比埃认为中苏最后冲突不可免

【本刊讯】法国《国防评论》月刊今年一月号刊载陆军上将费尔南·岡比埃的一篇文章，文章说：自从中国加入原子游戏之后，一场三国游戏（指我国同美帝苏修——本刊注）就变得更加危险了。

威慑游戏已经沿西伯利亚边境开始。

——一场完全是常规的战争不可能对俄国人有利。辽阔的中国的庞大，规模，吸收能力，使得俄国军队同日本军队一样，只能淹没在其中。相反，力量薄弱的西伯利亚长形走廊提供了一些容易攻破的要害点，因而大大地限制了俄国人的行动自由。俄国人要发动纯粹的常规进攻，就得要准备进行一场极其长期的战争，把自己的军队陷在亚洲和考虑西伯利亚走廊被切断的危险。

——俄国无法温和地和象征性地显示它的原子优势。如果俄国只使用几个警告性的原子弹，那么这几个原子弹对中国这个庞然大物将是不起作用的。试图用常规力量来扩大这几颗原子弹的作用，苏这就回到了我们在上一段中所谈到的一场常规战争

的几乎没有改变的情况和危险。此外，俄国应当考虑到，它的原子行动甚至将遭到共产党统治的各国的反对，而在第一次使用原子弹起，其它的原子打击将会接踵而至，而对它不利。

——俄国用全部原子力量对中国采取突然的和全面的行动，会导致俄国人在美国面前的解除武装。由于两大霸（指美帝苏修）都同样互不信任，因此俄国只有在这样一种情况下才会突然全面使用原子弹，即美国的全部导弹和俄国的导弹都同时落在中国。

中国也知道这种可能性，因此它主要的威胁论据是指责苏联同美国进行秘密的和帝国主义的勾结。中国在强调这一论点时相信，苏联如果胆敢为

此进行公开的辩解，就会在所有共产党中失去意识形态方面的威信，并在它自己的各民族中引起后果不可忽视的人心混乱。

因此，俄国尽管很强大，但对中国仍没有办法，它也深信中国巨人将要更加壮大和磨尖自己的“原子獠牙”，直到成为俄国的真正的经常性危险。对苏联来说，这是一种没有出路的形势。它得不到美国的全面合作就无法进攻中国。如果它不预先对中国发动进攻，中国在准备好之后总会有一天要把俄国置于这种可怕的进退两难的地步：要么屈服于中国的要求，从西伯利亚撤走，要么在意识形态方面承认破产，公开接受同美国结盟及其一切后果。

如果除了上述的考虑

之外再加上美国在越南不能自拔的因素，那就很清楚，亚洲威慑游戏的主角是中国。由于中国按照它独有的和西方国家一贯不可理解的标准进行这场游戏，因此有关三国游戏的一切经验和规律都不再存在了。

只要威慑游戏限于两大霸，那么这一游戏是清楚的，而且玩起来也是方便的。

当然，廉价的小型氢弹的出现也同样意味着，两大霸由于它们的设备，将会很容易地储存大量的小型氢弹。这将改变不了它们之间的威胁条件，但是这将使它们消除这样一种忧虑，即他们单独对第三方采取行动会被解除武装。因而，中国和苏联之间的最后的冲突将是不可避免的，因为俄国既决心不让中国储存小型氢弹，而又不害怕在同中国算账时在美国面前被解除武装。

《星洲日报》谈苏修种种反华行径

【本刊讯】新加坡《星洲日报》在十五日发表社论中说：

就中美苏三国的活动来看，我们不会对苏联人狡猾感到十分惊奇，苏联除了直接对中国用军事，政治及经济等等的压

力以外，它还通过了下列的行为对抗中国：

（一）利用共产党及国际共党对中国及中共施压，以期使中国屈服。

（二）利用边界少数民族滋事，和制造边境事件，以便作直接或间接侵华的口实。

（三）利用共产党的关系分化中国内部及中国之盟友。

（四）利用越战讨好美国对付中国。

（五）援助反华的印度，和主张组织亚洲安全体系，以期孤立及包围中国。

（六）争取美国及欧洲俾使中国孤立。

（七）利诱日本，共同开发西伯利亚，共同对

付中国。

（八）甚至企图利用台湾对付中国大陆。

从上述的各节看来，北京的边境会议，只不过是苏联对付中国的许多办法之一。

七亿人民奋起落实毛主席伟大指示

西方通讯社注意我国军民正进一步加强战备

【法新社香港二十九日电】在中苏边界谈判进入第四个月而无任何进展迹象的时候，北京电台今天报道说，中国的空军，海军和大量的陆军已进一步加紧了备战，并经常警惕可能发生的侵略。

电台说，中国武装部队在粉碎了“美帝国主义和苏联社会帝国主义”的多次武装挑衅之后正加紧准备对付可能发生的战争。

电台说，在“备战备荒”的口号下，陆军的工程兵一九六九年提前完成了全国铁路，公路，隧道和桥梁建设工程。

虽然莫斯科天天都在指责中国的“战争狂热”，但是今天指责克里姆林宫是“苏联社会帝国主义”的作法则是十多天来的第一次。

电台说，解放军把战争问题作为每天政治讨论会的题材。

部队是在有意挑选的艰苦条件下进行训练以使他们过得硬。

这则广播举出福建沿海的部队在暴风雨的夜晚进行射击演习，穿过将近一千英里的密林进行强行军或携带全副装备在冷天横渡激流。

除了正规训练之外，部队还在从营地前往农场参加集体劳动的路上利用一切机会进行战斗演习。

电台最后说，中国人民解放军现已做好一九七〇年在国防方面取得更大胜利的准备。

【法新社香港二十九日电】据到达香港的旅客们说，在北京人们忙于用铲子和铁镐在院子里和屋内控防空壕。

在街上可以看到挖出来的成堆的土，甚至儿童们也在地上挖洞玩，这表明当前全国备战的心情。

但是，外国人谨慎地不走近瞧他们挖。

从军事观点来看，北京非常容易遭到苏联从蒙古发动的袭击。

【路透社香港二十八日电】今天在中国最流行的两部影片是战争故事片，叫做《地道战》和《地雷战》，这两部影片是当北京动员人民准备对付可能发生的战争时再次上映的。

这两部影片都是关于在一九三七年——一九四五年中日战争时期中国共产党领导的游击队利用地道和土制炸弹出色地打击日本侵略军的故事。

电影里极力赞扬的战略战术在核武器时代似乎有点过时了，但看来中国决定再一次使用这种方法。据到达香港的旅客和外交消息说，在主要的大城市里都在挖巨大的地道，这些地道长达数英里。

地道在中国共产党的防御战略中一贯起重要作用，并且还被共产党人在越南战争中广泛地应用。

北京说，明天的敌人也许是不同了，可能是苏联侵略者或美国侵略者，但是中国应用的“人民战争”的战术却仍旧不变。

苏修社会帝国主义继续攻击我备战

【合众国际社莫斯科二十九日电】苏联政府报纸《消息报》昨天刊登了一些外国新闻报道，这些报道中说中国正在为战争储备物资。

【消息报》详细刊载了《华尔街日报》上发表的一篇文章。

【法新社香港二十七日电】莫斯科电台今晚指责北京不让干部们轻松地欢度即将来的春节。

它援引北京电台一月

二十三日的广播。这则广播指责干部们错误地认为，现在斗批改结束了，他们在春节可以轻松一下，玩一玩了。

莫斯科电台还援引北京电台的另一则广播。那则广播抨击这种想法，在春节可以作乐一番。

【路透社香港二十六日电】莫斯科电台今天说，中国将在七十年代遭到更多的挫折，如果它继续奉行目前对外政策的话。

参政消息

第4052期 1970年1月31日 星期六

新华通讯社编印 内部刊物·注意保存

香港《大公报》报道

意贸易代表团要求参加我交易会

【本刊讯】据香港《大公报》二十八日报道，一个正在香港访问的意大利贸易代表团表示希望参加我国出口商品交易会。这个代表团的成员二十七日在中华总商会的欢迎酒会上表示渴望同中国进行贸易。一些成员说，意大利人民盼望意大利能

够同中国建交。在酒会中，意大利贸易代表团多数成员都表示希望能参加每年两次举行的中国出口商品交易会。他们对于几天来在港看到的中国产品的丰富，精美感到惊奇。

一些成员表示希望有机会去北京参观，访问。

中曾根跑到北海道“视察”日“第一线”军队 日准备增派驻外武官加紧搜集情报

【本刊讯】据日本资产阶级报纸报道，新上台的防卫厅长官中曾根康弘，二十一日和航空自卫队参谋长绪方景俊及其秘书，分乘三架T33型喷气教练机，从航空自卫队入间基地起飞，去北海道千岁基地“视察”航空自卫队第二航空团和陆上自卫队第七师团。日本的防卫厅长官上任后，身着飞行员服，乘喷气教练机去北海道“视察”“第一线部队”，还是第一次。

中曾根到千岁基地后，即与为他驾驶飞机的森田仁志二佐（中校）“紧紧握手”，“表示慰

劳”，说：“我充分了解了第一线喷气机驾驶员是何等地辛苦。”接着他“检阅了”第七师团的坦克和装甲车表演和第二航空团的“紧急迎击”表演，并发表“训示”。

当晚，中曾根和陆上自卫队第七师团的队员共进晚餐，然后又和五十名队员边喝茶边“促膝谈心”。中曾根在“谈心”中叫嚷：“在当今的政治中，最重要的是安全保障和防卫问题。因此，防卫厅长官的重要性仅次于总理大臣（首相）。不！也许是比总理大臣更重要。”

【东方通讯社东京二十

七日电】自担任防卫厅长官后疯狂地进行“加强独立防务”活动的中曾根康弘在昨天接见新闻记者时透露，他已指示防卫厅人员赶紧加强军事情报体系。他在接见时叫嚷说：“我们在军事情报方面不能完全依靠美国。为了建立独立的防务，日本当然有权加强对独立情报的搜集。”

据报纸报道，防卫厅人员一接到中曾根康弘的指示，立刻开始准备增派驻国外的“武官”来加强防卫厅以及陆上、海上和航空“自卫队”的情报研究部门，增加搜集日本周

围的海底情报的设备。

防卫厅已经通过外务省把十七名军事人员作为日本使馆的“武官”派到十二个国家和地区。这十二个国家和地区是美国、苏联、英国、法国、西德、土耳其、南朝鲜、台湾、南越、印尼、泰国和印度。这些武官从事搜集军事情报的活动。防卫厅打算在一九七〇年期间把派往苏联和南朝鲜的武官各增加一人并新派一名武官到缅甸去。这些措施的主要目的是要搜集关于中国的军事情报并且是准备侵华战争的又一个新的措施。据今天《读卖新闻》报道，防卫厅在防止搜集到的情报泄露出去的借口之下，打算颁布“军事情报保护法”。同一则消息还说，防卫厅正在研究在公海上拥有自己的战略巡逻飞机的可能性。

所。碉堡似的地面一楼和地下二楼一次能够住下五百名警察。不仅设施如此，守卫国会参众两院的警备队的守卫也约增加了百分之二十，而现在约有五百人。帽盔、护胸等对抗示威游行的装备已经采购齐全。

用大量国民税款建成的“城”，但愿不再重演十年前的流血惨案。

东北、四国、九州各电力公司的供求状况十分危急。

由于水库的减水而使发电量只达到往年头的一半以下。

东北电力公司终于在二十日对大量需要电力的工厂采取了除星期六和星期日以外停止供电的措施。九州电力公司和四国电力公司如果不降雨的纪录持续下去的话，也不得不采取停止送电的措施。

【本刊讯】日本《朝日新闻》三日至二十一日连载了题为《自卫的现实》的文章，现将这篇文章摘要转载如下：

政府和自由民主党从去年举行日美首脑会谈的时候起已经以加强自主防卫为核心向建立新的日美安全体系跨出了一步。七十年代恐怕是加强防卫的十年。

（一）自主防卫

在实足三年的日美谈判中，美国强烈地要求于日本的是在防卫本国和亚洲与远东的安全上起积极作用。

日美的防卫关系是“日本负责防御，美国负责进攻”。目前的自主防卫，是以防御方面的整备为目标。然而，放宽眼界来看，就像日美联合公报所表明的那样，认为美军的远东防卫和日本的安全是合而为一的，灵活地运用事前协商条款，对美军进攻的任务给予更加友好而富有灵活性的考虑，也是自主防卫的重要条件。从这个意义来说，自主防卫应该是越过海洋，拥有同远东地区都有广泛接触的接触点。某实业界领导人说，“虽然要增强自主的防卫力，但是只要有宪法第九条，就不能彻底，也不容许参加联合国军”，主张修改宪法。在自由民主党内部，有人说如果马六甲海峡被封锁，一个月里基础工业就全部停止了，窥视着远隔彼岸的马六甲海峡。在实业界中，确实也有一部分人在认真地讨论着要保卫在当地培植的经济权利的新海外防卫论。有关“自主防卫”的这样形形色色的设想和看法，正在作为构成七十年代安全政策的大齿轮，开始转动起来。

（二）日本的领空

美军掌握着实权，一切重要行动都不叫知道

日美安全条约规定两国合作，负责保卫日本和远东。合作的方法是“自卫队是盾，美军是矛”——这就是上面所说的，大体的分工是日本负责防御，美军负责进攻，是一种二人三足的形式。然而内容却总是包在厚厚的帷幕里。

日本方面分担的“盾的任务”，事实上是在美方的强烈影响之下。那么美军分担的“矛的任务”是以什么方法进行的呢？比如说，在日本的基地有多少美军飞机？这些飞机每天干什么？一旦有事的时候怎样活动？对这些问题，自卫队是不能过问的。

美国第五航空队司令部的二楼有战术作战司令中心。据说至今还没有一个航空自卫队的人员参加过这个中心。航空自卫队的干部说：“即使向他们恳求，也不一定会吸收我们参加”。难道这些话不是正好说明领空的日美分工线的关键部分掌握在美方手里的这样的日本防卫的现实吗？

他说，“预料，会有一些挫折。然而，迄今为止越南武装部队的表现应该使我们感到鼓舞”。

他说，在一九六九年绥靖计划“打开了局面，在这个国家大部分乡村地区创造了焕然一新的气氛。”

他说，“虽然无法确切地估计真实的情况，可是人们熙熙攘攘地去赶集，难民们回到自己的村庄去种田，公路和运河交通量很大，这一切肯定表明大局趋势。”

共同社报道

美机从冲绳去南越轰炸的架次显著增加

【共同社那霸二十八日电】据传B—52战略轰炸机从冲绳的嘉手纳空军基地起飞去轰炸越南的架次在二十五日和二十六日有了显著的增加。

据当地居民说，美国轰炸机通常一天出动两次，在黎明和下午出动，

以六架编队。

然而，他们说，在二十七日下午人们看到七架编队。

当地居民还注意到，E C 135加油机从二十六日夜晚起到二十七日下午到达和起飞的架次也有了异乎寻常的增加。

日本反动派对日益高涨的学生运动怕得要命 佐藤政府大力加强对国会的“防卫”

【本刊讯】日本《东京新闻》十二日登载了栗原武宣写的一篇短文，题为《用三十四亿日元“筑城”，全学联可怕，可怕》。文如下：

为了迎接反对安全条约的七〇年而以三十四亿日元之巨对“白墙宫”国会会议厅进行大修理的“防卫设施”，最近已经完成得差不多了。一九三六年建造的目前这所国会会议厅，由于日中战争的影响，财政上发生了困难，正门和栅栏等都还是原来的临时工程。因此，六〇年反对安全条约斗争时几乎被全学联的游行队伍“攻克”。

由于吸取了惨痛的经验，开始拟制“国会防卫计划”。用高二点六米，

宽十五厘米的牢固的铁棚围在国会会议厅的四周。在水泥灌浆的柱子上安装着木造涂油漆的破旧的正门，已被改成宽达五十五米的比旧门扩大了一倍的

正门，变成了巨大的御影石和钢铁的豪华“城门”。有关人士打保票说，“炸药是破坏不了的”。

“防卫国会”的另一个堡垒是增设了警察待命

日本列岛干旱严重 井水干涸 水电供求危急

厅的预报也说，“沿太平洋一带，当前不能下象样的雨”，各地的井水已经干涸，自来水也已不时断水，水荒日益严重。

同时，蔬菜和灯油的价格也比去年上涨了几乎两倍到五倍。此外，水力发电站的发电能力大大下降，电力的情况也很紧张。

井水干涸 水电供求危急

由于水库的减水而使发电量只达到往年头的一半以下。

东北电力公司终于在二十日对大量需要电力的工厂采取了除星期六和星期日以外停止供电的措施。九州电力公司和四国电力公司如果不降雨的纪录持续下去的话，也不得不采取停止送电的措施。

邦克就侵越战争“越南化”为傀儡集团打气

【合众国际社西贡二十九日电】美国驻南越大使在美国商会西贡分会发表的每年一度的讲话中在回顾一九六九年战场情况时总的来说表示乐观。

邦克说，“我的结论是，越南政府愈来愈巩固，工作效率愈来愈高，加上对可以接受的政治解决办法持合理的和灵活的态度，这使我们有巩固的谈判基础，并且能够有理由期望达到我们的目标，而不管是否举行谈判。”

他说，“我们打算在各个方面都继续努力达到这个目标。美国坚定不移是决定下列问题的关键因素：我们在生命和资产方面付出这样的代价事实上是否达到我们在越南的目标。我认为这些目标对我们自己的民族利益来说是很重要的。”

这位大使在西贡饭店午餐会上说，美国必须有“足够的耐心”，如果它要实现通过谈判达成将使南越人民在“不受任何外界干涉”的情况下决定自己前途的解决办法的目标的话。

邦克预言，驻越美军人数将进一步削减，但是他指出，尼克松总统说，他不能保证执行任何固定的时间表。而必须根据巴黎会谈进展情况、战斗规模以及南越武装部队改进状况作出今后的决定。

这位大使说，“我们根据迄今为止的经验认为，越南人能够渐渐地承担愈来愈大的职责，我们能够进一步削减美军。”

他说，他认为南越人已取得了“真正的、有意义的”进步。他说，随着美军开始撤走，他们有效地承担愈来愈大的战斗职

责，并且“对付和击退了敌军若干次进攻”。

他说，重大的损失迫使共产党部队进行旨在达到主要是政治上的目的的军事活动。

然而，他告诫说，越共和北越人“仍然是不可忽视的军事力量”。他说，有可靠的情报表明，他们计划在春天或夏天发动攻势。

越美巴黎会议举行第五十二次会议

合众社说双方会谈没有进展互相指责

【法新社巴黎二十九日电】参加巴黎和谈的南越代表范登林今天第五次表示愿意释放已要求遣返到北越的六十二名战俘。

范登林在这里举行的第五十二次会谈中是第一个发言的。

【德新社巴黎二十九日电】观察家们预料今天的会谈不会比去年一月二十五日开始的美国、西贡、河内和越共代表们的会谈取得更大的进展。

但是外交观察家们说，在华盛顿进行磋商后

于今天返回法国首都的美国代理团长哈比卜可能带来了新的指示。哈比卜是二十六日会见尼克松的。

【美联社巴黎二十九日电】哈比卜在事先准备好的讲话中告诉河内，美军可以在不到一年的时间内全部撤出南越，如果商谈好北越部队同时撤走的话。

西德总理
办公厅秘书

巴尔抵苏谈判“放弃使用武力”问题

阿勒斯说派巴尔去苏表明西德政府重视这一会谈

【德新社莫斯科二十八日电】西德总理办公厅秘书巴尔今天抵达这里，预料他将在明天或星期五同苏联外长葛罗米柯会晤。巴尔将率领波恩的代表团就签订互不侵犯条约问题同苏联进行会谈。

巴尔是西德总理的亲信。西德大使阿拉特到机场迎接了他。

苏联政府未派代表到机场迎接。

阿拉特同葛罗米柯已经进行过三次讨论。

【美联社波恩二十八日电】勃兰特的高级助手今天飞往莫斯科以设法使波恩同苏联的会谈有一个突破。

这位助手巴尔在行前对记者说，他深信苏联对于相互宣布不使用武力问题和其他问题的具体会谈是感兴趣的。

【德新社波恩二十八日电】派高级官员和总理

的亲信到莫斯科是为了强调，西德政府认为同莫斯科的对话是极其重要的，而且有兴趣去促进和加速进行这个对话。

巴尔的任务是查明现阶段探索性接触能否代之以关于相互宣布不使用武力问题的正式会谈。

【路透社波恩二十八日电】政府发言人阿勒斯昨天在记者招待会上说，在到目前为止的接触中，苏联还没有为具体的谈判提出任何先决条件。

他说，这种接触在许多方面已表明具备了进行实质性讨论的良好基础，虽然在其他方面，通过这种接触还没有摸清苏联和西德对于互不侵犯问题的会谈是否想法一致。

【合众国际社波恩二十八日电】阿勒斯在记者招待会上说，指派巴尔去谈判“表明政府重视这一会谈”。

阿勒斯说，葛罗米柯已提出在放弃使用武力范围内要谈判的问题的“广泛的单子”。

他又说，“我们对葛罗米柯提出的每个问题作了回答，但是这并不意味着我们同意谈判这些问题中的每个问题。”

【法新社波恩二十八日电】此间政界人士认为选中巴尔是表明勃兰特总理决心向莫斯科表示他是重视这次困难的谈判的。

巴尔是东方政治专家，自一九五七年以来一

直是勃兰特的社会民主党党员。

巴尔现年四十八岁，是去年秋天被任命为总理府国务秘书的，他主张同东方接触。

当勃兰特任外长时，巴尔是外交部东方部门的负责人。

他曾在电视上说过：“我们为什么不承认现状？实际上我们已承认现状。联邦政府在谈论不使用武力时除了承认现状以外还有什么别的办法呢？”

法新社报道

西德报纸对巴尔去苏谈判能否成功表示怀疑

【法新社波恩二十八日电】西德的大部分报纸（社会民主党的报纸在内）今天在评论巴尔的莫斯科之行时都有所保留。

《法兰克福汇报》对巴尔之行的成功的可能性抱怀疑态度。

倾向于社会民主党的《新来因报》写道：“人们不应抱过多的希望，也不能期望迅速取得结果”。

三个盟军指挥官——法国的德凯内坦、英国的鲍斯——还讨论了东德阻挠公路交通的问题。

【南通社莫斯科二十七日电】莫斯科把波恩会议员和勃兰特总理来到西柏林一事说成是非法的，是表现出领土野心的。但是，苏联的评论在谈到勃兰特的时候，其语调之温和是显而易见的。

勃兰特在西柏林同美英法驻军头目会谈

南通社注意苏修对勃兰特去西柏林活动反应温和

【路透社西柏林二十六日电】西德总理勃兰特今天在这里会见了柏林的三个西方盟军指挥官，据官方说，他们就这个分裂的城市的前途局势举行了例行的会谈。

除了就旅行限制交换意见外，今天会谈的一个

主题是最近西方盟国为了就柏林问题举行四国会谈而在莫斯科提出的倡议。

苏联对这个建议还没有作出反应，但是这里消息灵通人士说，他们对这种会谈表示感兴趣。

【法新社柏林二十六日电】勃兰特总理今天在

这里同西柏林市长舒茨举行了会谈。

西德政府发言人阿勒斯对法新社记者说，勃兰特今天还同西柏林的三个盟军指挥官会谈了将近一小时，他了解到同舒茨的关系和合作是很好的。

阿勒斯说，勃兰特和

用激发人体的抗癌机制医治皮肤癌

【合众国际社旧金山十一月八日电】纽约州布法罗的一位医生前天报告说，有一种新的治疗皮肤癌的办法，这种办法是“训练”人体向恶性组织进攻，已在一百二十名病人身上采用成功。

罗斯韦尔·帕克研究所皮肤科主任克莱因说，“这是第一次证明人体有可以引发的防御癌症的机制”。

他说，“如果可以引发这些机制对付一种类型的癌症，那么就应该有可

能使身体反抗其它类型的癌症。”

但是，克莱因强调说，这种技术——它的做法是激发身体的天然防御机制——只有应用于三种癌症以及皮肤表面或接近表面出现癌前期状态是成功的。他说，在广泛进行的利用人体变态反应来压制恶性肿瘤的研究中，这个办法是一块“试金石”。

他说，“通过诱发变态反应，我们提高了身体的对恶性组织和正常组织的区别能力。其结果是表

面的癌前期损害消失，癌细胞和扁平细胞对正常组织的不良反应减少到最低程度或完全没有。”

美研究人员称

某些癌症为病毒引起

【美联社巴黎十二月四日电】一些美国研究人员今天报告说，有确凿的证据证明，某些人类癌症是病毒造成的。

但是，迄今还不能证明病毒是人类癌症的真正

一种诊断早期癌症的方法

【本刊讯】蒋帮《新生报》去年九月二十三日刊载一则报道，摘要如下：昨日从法国研究完毕返抵澳洲的那素尔教授说，最近国际医学界已发现一种绝对有效的诊断癌病的新方法，癌在人体内刚刚开始，即使小于拇指尖一样也立即可以发现，癌病能在初期发现，治愈的希望是非常之高的。他又说，另一有效发明为喷雾防治伤风，这两种新发明，预

料不久全世界即将普遍使用。

那素尔教授说，新方法的发现是从畜类开始的，医学界发觉染了癌的畜类，其体内能自行产生抗体对抗癌毒，其后发现人体内亦如是，医师如发现人体内有对抗癌毒的“抗体”即能证明此人已染上癌疾，医师即可从检验“抗体”的数量而判定癌肿之大小，并侦知所在而从事治疗。

西德同波兰将会谈两国关系问题

德新社说西德与波兰的谈判「将是长时间的」

【法新社波恩二十七日电】德国外长谢尔今天宣布，波兰和西德二月五日在华沙开始会谈共同问题，尤其是领土问题。

他说，外交部国务秘书杜克威茨将率领德国代表团前往。

谢尔在外国记者午餐会上宣布这一消息时说，主要问题是奥得—尼斯边界问题，但是他又说，他认为有可能取得使两国都感到满意的解决办法。

他说，波兰有权生活在它的得到保证的边疆之内，而德国必须从国际法观点考虑复杂的局势。

一方面，一九四五年波茨坦协议规定将德国前东部领土归并给波兰，而另一方面，一九五四年西方盟国和德国之间巴黎协定规定德国有权代表全体德国人民。

谢尔说，因此联邦德国难于承认奥得—尼斯线为波兰最后的西部边界，虽然通过“外交手段”应该有可能找到消除过去状态的方案。

谈到德苏两国间放弃使用武力的会谈时，他承认同东欧国家的谈判将是长期的。

【德新社华沙二十九日电】这里的观察家们今天说，西德和波兰即将就两国关系正常化问题举行的会谈将是长时间的会谈。

这些观察家们说，波兰人一再表明，任何“正常化过程”最后必须是波恩明确、肯定地承认奥得—尼斯线。但是，华沙将在多大程度上不得不考虑东德提出的要求，即波恩对东德给予国际上有效的承认，这还很难说。

施密特到巴黎同德勃雷会谈

【德新社巴黎二十日电】西德国防部长施密特在同法国国防部长德勃雷举行了一天会谈之后，于今晚乘飞机回波恩，他们在会谈讨论的是法国同德国的合作、特别是在军备方面的合作问题，以及欧洲安全问题。

施密特在会谈之后对记者说，他同德勃雷的会

谈“无论从那方面来看都是有趣的”。

他说，他们的会谈大概将在十天后再在西德总理勃兰特和法国政府在巴黎举行法德会谈期间继续进行。

施密特感谢法国国防部长把关于在法国军火库存放德国武器的法德后勤协议延长十年。

原因，也还不能辨认或离析出这种病毒的纯粹形式。但是，如果能够离析出病原病毒，那么就开辟了研制对付这种病毒的疫苗的途径。

艾尔伯特和他的同事们，在六名骨髓癌患者和两名软骨组织癌患者的百分之八十的血样中，发现了对付一种明显的病毒的抗体。

艾尔伯特说，在把病人的癌组织放在培育健康人细胞的试管中以后，健康细胞就变形或变化，类似癌症细胞，暴露出窝藏可疑病毒的迹象。

日研究人员称

在咽喉癌细胞中发现病毒

【合众国际社东京十二月七日电】日本的医学研究人员五日说，他们已拍摄到一种在咽喉癌患者癌细胞中出现的病毒的照片。

爱知县癌症研究中心病毒系主任伊藤说，这些照片是全国癌症研究所的野田博士于一月三十日拍到的。伊藤说，在对三百名左右咽喉癌患者中的血清进行的化验中，他的研究在大部分病例中有高的对抗一种病毒的抗体形成。

美合成一种治疗甲状腺疾病的激素

【美联社休斯敦一月十日电】一个研究小组昨天报告，在激素研究方面已取得重大医学突破，对甲状腺病、畸形胎、心脏病和生育可能有用。

一位发言人说，这个小组已第一次纯化和合成了脑分泌的一种激素。

在過去七年的研究中，从羊脑中提取出两毫克物质——在试管底上只有一点点。

罗杰·吉尔曼博士说，大约一星期后将开始在人身上试验它的作用。

这种叫T R F（促甲状腺激素释放因子）的激素只是下丘脑分泌的为数不详的若干激素之一。下丘脑是一个有弹子般大小的脑区，它同调节情绪、血压、欲望、渴以及水和盐的代谢有关。

吉尔曼说，T R F 启动导致分泌甲状腺激素的连锁活动。

这种激素的合成将第一次使得有可能了解连锁活动中出现的种种甲状腺疾病。他说，它也使得有可能更好地控制这些疾病。

吉尔曼说：“我们可以肯定无疑地说，我们最近取得的导致我们第一次合成了下丘脑激素的突破，已使我们对于可能合成其他下丘脑激素——特别是刺激排卵激素方面遥遥领先。”

他说，这就是那种刺激垂体而垂体又刺激卵巢排卵的激素。他说，现在已有可能生产出一种节育的化学药物，专门干预脑分泌的这种激素。

吉尔曼说，其他激素也可以用同样技术加以合成，使之有可能控制疾病。

激素之一使垂体分泌生长激素。另外一种有时称之为应力激素的同紧张有联系，结果可能造成心脏病和溃疡。

吉尔曼说，这种合成的激素，大约用两元美金就能生产一克，虽然研究费用已花费了一百万元。

佐尔扎
报 道

苏修“经济改革”弄得乱七八糟

苏修叛徒集团担心“经济自由化”继续发展下去将不利于其统治

【本刊讯】英国《卫报》二十一日在《共产主义世界》一栏中发表佐尔扎的一篇报道，摘要如下：

苏联的经济改革者同政治保守派之间的冲突正在形成一个大危机。勃烈日涅夫上月向党中央会议所作的“秘密报告”迄今尚未公布，但《真理报》谈论会议进程的社论，表明了这个国家的经济困难是议程上的主要议题。

这篇占了两栏篇幅的社论，对于经济改革的问题，只是一笔带过。经济改革曾一度被正式欢呼为给苏联所面临的一切重大问题提供了答案。苏联报上最近发表的一些文章表明克里姆林宫越来越担心的是，如果它允许经济改革顺其自然地发展下去，党所掌握的权力就会因而削弱。

表示不满

虽然没有直接谈到这个问题，但是有时可以从党报上发表的一些文章的字里行间看出来。《共产党人》杂志上的一篇文章告诉党组织，经济改革需要它们更多地而不是更少地注意它们所在的工作情况。这篇文章责备工业部门的厂长们现在把自己管辖的部门“当作独立王国”。

一个工厂厂长是否取得成功，已越来越多地不仅从他完成莫斯科所下达的计划的角度的角度，而且也从他获得多少利润的角度来看。既然他的工厂被允许保留相当多的一部分利润用来作为奖励职工的基金，工厂厂长对于计划人员的话就越来越不注意了。

一些厂长以“独立王

国的小霸王”自居，不理睬地方党魁们的命令，这个事实并不意味着许多厂长能搞在一起而建立一个自觉地违抗克里姆林宫的“小独立党”。但是，它的确意味着，全国数以千计的厂长已越来越倾向于从什么是对他们所管的工厂最有好处这个角度来作出他们的决定——这往往同克里姆林宫的经济计划人员要他们干的事情背道而驰。

破坏

据莫斯科一家报纸说，在一些工厂里，“工资的增加超出了一切合理的限度”。这种情形发展到如此严重的地步，以致“实际上破坏了国家对经济的管理”。这是一些很有政治份量的话，因为言外之意是，经济改革已搞到同党对经济的控制相抗衡的程度了。

这篇文章登在《社会主义工业》上，也许不是偶然的。《社会主义工业》是去年创办的一家报

【法新

社莫斯科二十六日电】（记者：拉法埃利）苏共中央正在准备召开一次全会，这次全会很可能修正苏联四十年来在经济方面的做法，在国家计划中规定严格的质量标准。

一位消息灵通人士透露，正在以“科学技术革命”为主题准备这次全会。它主要关心的将是加紧促进工业部门技术的发展。

第一书记勃烈日涅夫去年十二月十五日上次全会上的报告的中心是：将来，规定产品数量的同

纸，而且很快就成了代表各种问题的保守观点的发言人。

由于苏联劳动力十分不足，厂长就必须从事《社会主义工业》报所说的“私人竞争”。为了把邻近厂的工人吸引到自己的厂里来，他们向这些工人表示愿意支付更高的工资。工厂的厂长常常把他们并不真正需要的劳动力储备起来，以便在上面突如其来地扩大他们的生产计划时，他们能予以应付。这样，劳动力不足在某种程度上是人为的。

试验

为了避免这个问题，克里姆林宫已批准进行一种试验，即允许几家经过挑选的工厂，可以使用在把那些不必要的工人解雇以后节省下来的那笔钱来增加留下来的那些工人的工资。这样做的结果是生产率有了增长。

但是，人们有理由怀疑，如果这种实验在整个工业部门全面推广的话，

是否会使生产率提高。其它的许多工厂很可能利用这种新的管理办法进一步提高工资，而不保证生产率的相应上升。这样一来就会增加通货膨胀的压力。苏联经济中出现的这种紧张和压力，使克里姆林宫不得不把今年某些重要商品的生产指标大大降低。苏联的工业明年的计划指标定为增长百分之六多一点，在任何一个五年计划中，规定的年度指标以此为最低。苏联经济要保持早些年实现的增长率，是越来越困难了。

然而，为了保持很高的增长率，苏联必须让经济改革者们随心所欲地进行工作，而这到头来会导致政治改革。如果实行政治改革，就要剥夺党的作出决定的垄断权，也就是剥夺党现在享有的政权的垄断权，这是一种无可羨慕的尴尬局面，不是把派到捷克斯洛伐克的坦克调到莫斯科的大街上来所能解决的。（本刊注：文中小标题是原有的）

工业的主要
的鼓吹者。

特拉佩
兹尼科夫十
七日在《消
息报》上发表的一篇文章中，建议不再以数量作为主要的生产指数——四十年来一直把这作为神圣不可侵犯的标准——而要了解各级管理人员是怎样在本部门促进技术发展的。

特拉佩兹尼科夫认为，要提高生活水平绝对需要提高生产力，而这却需要使苏联工业装备根本更新。

据现在估计，生产力的发展被这个事实自动地抵消了，生产的许多机器都过时了，不能用于促进技术“飞跃”。

他建议对研究机构提供大量贷款，改进机床，同时根据产品质量规定产品价格。

【本刊讯】英《卫报》二十八日刊登该报记者二十七日发自维也纳的一篇报道，题为《俄国人准备武器会谈》。在赫鲁晓夫同美国举行的限制战略武器会谈的俄国代表团团长苏维埃副外长谢苗诺夫已抵达维也纳。他来参加这个联合委员会的会议，是苏维埃代表团副团长谢苗诺夫在维也纳的下一轮武器会谈。谢苗诺夫还利用这次访问的机会，向奥地利政府提出在维也纳开始下一轮武器会谈的建议。

所以，不大进口这些食品，就谈不到改善全国人民的伙食。牛羊头数都减少了。

在运输部门，铁路由于缺乏货车，也许是由于紧急调运粮食，没有完成原订指标。海洋航运也没有完成计划，这也许表明苏联促进进出口的努力放松了。

苏联领导现在比过去几年任何时候都更担心这个国家的经济状况。一个令人不安的趋势必定是五个中亚共和国的生产增长率很低，这五个共和国都是人口增加最多的，但是显然没有完成它们应承担的任务。

生产，这一点未经说明，这样做可能与未能同中国人达成协议有关。

工业生产的全部增加率，在十二月里最后的时刻修改降低，现在据说已经完成。

最显著的增长是在投资项目中，特别是在重工业方面。总的增长率表明，机器制造和金属生产增加率大大高于各别有关的工业，一些重要的工业部门的产量低于一九六八年。看来这表明这些单位更多地投入军火生产。

七个部没有完成计划，其中包括负责天然气、钢、化学、纸张和建筑材料的部门。诸如奶类和肉类等蛋白质食品的生产以及水果和蔬菜的生

产，都赶不上人口增加率。

英报评苏修去年未完成经济计划

认为苏修未完成生产计划的原因之一是扩军备战

【本刊讯】英《泰晤士报》二十八日刊登了博纳维亚二十七日从莫斯科发出的一篇报道，标题是《苏联经济遭到挫折，戴维·博纳维亚报道商品缺乏和生产未完成的任务》，摘要如下：

莫斯科发表的经济数字表明，对苏联来说，一九六九年是普通地令人失望的一年，重要的工业部门、粮食生产和运输都没有完成任务。

中亚的五个共和国没有一个完成工业生产指标。

发生这些困难的最明显的原因是天气不好、作物欠收以及生产力问题，但是数字还表明，工业生产设备可能已经转向军火

【本刊讯】日本《读卖新闻》五日刊登了该报驻莫斯科记者森本的报道，标题是《苏联经济将在七〇年受到考验——“节约”渗透到各个角落，历史上最低的发展速度》。摘要如下：

一九七〇年将是考验苏联经济的一年。据上月中旬的苏联最高苏维埃会议透露，七〇年的苏联经济展望并不是玫瑰色的。在这里，可以明显地看到苏联所面临的苦闷。

七〇年的工业生产的增长指标为百分之六·三，这是苏联计划史上平时最低的目标。

根据最高苏维埃会议所透露的六九年的经济实际执行情况，工业增长比率为百分之七，比原计划低百分之〇·三，是战后最低的数字。在没有完成工业生产指标方面，除了战时以外，这也是首创纪录。农业下降百分之三，畜牧业情况尤其不佳。

苏联的工业增长比率同气候无关，六七年为百分之十，是最高的，六八年为百分之八·一，六九年为百分之七，连年下降。苏联当局自己也承认，工业出现了发展迟钝的趋势。

工业萧条的最深远的原因，可以说是来自苏联经济的本质。最高苏维埃会议在讨论中指出，在建设新型工厂、更新设备、改进技术等方面进行得迟缓，劳动生产效率难以提高。六九年的国家投资额没有完成计划。至于劳动效率，工业不过是提高了百分之四·四，即计划的三分之二，建设部门不过是仅仅提高了百分之二·五，即计划的三分之一。

此外，也有人指出，从六六年开始实行的新经济制度的效果已经达到了顶点。苏联工业企业已经有四分之三执行新制度，即占全部生产的百分之八十三。很难指望再用扩大推行新制度来刺激整个经济。在最高苏维埃会议的报告中也没有像过去那样地歌颂新经济制度的好处。

代替那种歌颂的，是极力主张节约和技术革新。经常强调这种技术方面的对策成了经济改革内容的特点，听不到应当如何更彻底地进行改革的争论。然而，为了再次挽回苏联经济的活力，也许需要重新进行更加根本性的探讨。

电力、煤气、钢铁等很多重要工业部门，可能没有完成五年计划而不了了之。在农业方面，不管怎样使劲也难以完成五年计划。

无论怎样说，苏联经济现在面临着一个巨大的转折关头。前年四月由党和政府决定的应该在六九年编制的新的五年计划，在这次最高苏维埃会议上没有任何透露。其原因之一，可能是暗示苏联不易决定新的经济方向。批准五年计划的第二十四次党代表大会本应在今年四月份以前召开，但有关这方面也没有任何消息。由于编制五年计划很费时间，党代表大会很可能拖到明年召开，很多人估计，五年计划的批准也将被推迟。

勃烈日涅夫接见捷议会代表团

【美联社莫斯科二十七日电】苏联共产党总书记勃烈日涅夫显然是在休假一个月以后刚回到这里，他今天在克里姆林宫接见捷克斯洛伐克议会代表团。这次会晤的具体内容是保密的。

记 驻
者 苏
评 述
苏 修
经 济
每 况
愈 下

说苏修工农业都没有完成五年计划 工业增长率连年下降 今年工业增长指标是苏历史上最低的

格列奇科结束在德活动回国

【塔斯社柏林二十八日电】在德意志民主共和国进行访问的苏联国防部长、苏联元帅格列奇科今天动身回国。【德通社柏林二十七日电】正在视察苏联驻德武裝部队的苏联国防部长格列奇科，今天视察了苏联驻德的几个坦克和空军部队。

柯西金接见朝驻苏大使

【塔斯社莫斯科二十八日电】此间报道，苏联部长会议主席柯西金接见了朝鲜民主主义人民共和国大使廉泰俊，并在友好的气氛中同他进行了谈话。

苏修副外长谢苗诺夫抵维也纳

【本刊讯】英《卫报》二十八日刊登该报记者二十七日发自维也纳的一篇报道，题为《俄国人准备武器会谈》。在赫鲁晓夫同美国举行的限制战略武器会谈的俄国代表团团长苏维埃副外长谢苗诺夫已抵达维也纳。他来参加这个联合委员会的会议，是苏维埃代表团副团长谢苗诺夫在维也纳的下一轮武器会谈。谢苗诺夫还利用这次访问的机会，向奥地利政府提出在维也纳开始下一轮武器会谈的建议。

佐尔扎
报 道

苏修“经济改革”弄得乱七八糟

苏修叛徒集团担心“经济自由化”继续发展下去将不利于其统治

【本刊讯】英国《卫报》二十一日在《共产主义世界》一栏中发表佐尔扎的一篇报道，摘要如下：

苏联的经济改革者同政治保守派之间的冲突正在形成一个大危机。勃烈日涅夫上月向党中央会议所作的“秘密报告”迄今尚未公布，但《真理报》谈论会议进程的社论，表明了这个国家的经济困难是议程上的主要议题。

这篇占了两栏篇幅的社论，对于经济改革的问题，只是一笔带过。经济改革曾一度被正式欢呼为给苏联所面临的一切重大问题提供了答案。苏联报上最近发表的一些文章表明克里姆林宫越来越担心的是，如果它允许经济改革顺其自然地发展下去，党所掌握的权力就会因而削弱。

表示不满

虽然没有直接谈到这个问题，但是有时可以从党报上发表的一些文章的字里行间看出来。《共产党人》杂志上的一篇文章告诉党组织，经济改革需要它们更多地而不是更少地注意它们所在的工作情况。这篇文章责备工业部门的厂长们现在把自己管辖的部门“当作独立王国”。

一个工厂厂长是否取得成功，已越来越多地不仅从他完成莫斯科所下达的计划的条件的角度，而且也从他获得多少利润的角度来看。既然他的工厂被允许保留相当多的一部分利润用来作为奖励职工的基金，工厂厂长对于计划人员的话就越来越不注意了。

一些厂长以“独立王

国的小霸王”自居，不理睬地方党魁们的命令，这个事实并不意味着许多厂长能搞在一起而建立一个自觉地违抗克里姆林宫的“小独立党”。但是，它的确意味着，全国数以千计的厂长已越来越倾向于从什么是对他们所管的工厂最有好处这个角度来作出他们的决定——这往往同克里姆林宫的经济计划人员要他们干的事情背道而驰。

破坏

据莫斯科一家报纸说，在一些工厂里，“工资的增加超出了一切合理的限度”。这种情形发展到如此严重的地步，以致“实际上破坏了国家对经济的管理”。这是一些很有政治份量的话，因为言外之意是，经济改革已搞到同党对经济的控制相抗衡的程度了。

这篇文章登在《社会主义工业》上，也许不是偶然的。《社会主义工业》是去年创办的一家报

【法新

社莫斯科二十六日电】（记者：拉法埃利）苏共中央正在准备召开一次全会，这次全会很可能修正苏联四十年来在经济方面的做法，在国家计划中规定严格的质量标准。

一位消息灵通人士透露，正在以“科学技术革命”为主题准备这次全会。它主要关心的将是加紧促进工业部门技术的发展。

第一书记勃烈日涅夫去年十二月十五日上次全会上的报告的中心是：将来，规定产品数量的同

纸，而且很快就成了代表各种问题的保守观点的发言人。

由于苏联劳动力十分不足，厂长就必须从事《社会主义工业》报所说的“私人竞争”。为了把邻近厂的工人吸引到自己的厂里来，他们向这些工人表示愿意支付更高的工资。工厂的厂长常常把他们并不真正需要的劳动力储备起来，以便在上面突如其来地扩大他们的生产计划时，他们能予以应付。这样，劳动力不足在某种程度上是人为的。

试验

为了避免这个问题，克里姆林宫已批准进行一种试验，即允许几家经过挑选的工厂，可以使用在把那些不必要的工人解雇以后节省下来的那笔钱来增加留下来的那些工人的工资。这样做的结果是生产率有了增长。

但是，人们有理由怀疑，如果这种实验在整个工业部门全面推广的话，

是否会使生产率提高。其它的许多工厂很可能利用这种新的管理办法进一步提高工资，而不保证生产率的相应上升。这样一来就会增加通货膨胀的压力。苏联经济中出现的这种紧张和压力，使克里姆林宫不得不把今年某些重要商品的生产指标大大降低。苏联的工业明年的计划指标定为增长百分之六多一点，在任何一个五年计划中，规定的年度指标以此为最低。苏联经济要保持早些年实现的增长率，是越来越困难了。

然而，为了保持很高的增长率，苏联必须让经济改革者们随心所欲地进行工作，而这到头来会导致政治改革。如果实行政治改革，就要剥夺党的作出决定的垄断权，也就是剥夺党现在享有的政权的垄断权，这是一种无可羨慕的尴尬局面，不是把派到捷克斯洛伐克的坦克调到莫斯科的大街上来所能解决的。（本刊注：文中小标题是原有的）

工业的主要
的鼓吹者。

特拉佩

兹尼科夫十

七日在《消息报》上发表的一篇文章中，建议不再以数量作为主要的生产指数——四十年来一直把这作为神圣不可侵犯的标准——而要了解各级管理人员是怎样在本部门促进技术发展的。

特拉佩兹尼科夫认为，要提高生活水平绝对需要提高生产力，而这却需要使苏联工业装备根本更新。

据现在估计，生产力的发展被这个事实自动地抵消了，生产的许多机器都过时了，不能用于促进技术“飞跃”。

他建议对研究机构提供大量贷款，改进机床，同时根据产品质量规定产品价格。

【本刊讯】英《卫报》二十八日刊登该报记者二十七日发自维也纳的一篇报道，题为《俄国人准备武器会谈》。在赫尔辛基同美国举行的限制战略武器会谈的俄国代表团团长苏维埃副外长谢苗诺夫已抵达维也纳。他来参加本周召开的联合委员会的奥苏经济与合作委员会会议。在这个联合委员会中，他是苏联代表团的副团长。但是据信，他来访的真实目的是筹备四月在维也纳开始的下一轮武器会谈。

谢苗诺夫还想利用起这次维也纳之行行使奥地利政府在促进欧洲安全会议方面利用起更大的作用。

所以，不大批进口这些食品，就谈不到改善全国人民的伙食。牛羊头数都减少了。

在运输部门，铁路由于缺乏货车，也许是由于紧急调运粮食，没有完成原订指标。海洋航运也没有完成计划，这也许表明苏联促进进出口的努力放松了。

苏联领导现在比过去几年任何时候都更担心这个国家的经济状况。一个令人不安的趋势必定是五个中亚共和国的生产增长率很低，这五个共和国都是人口增加最多的，但是显然没有完成它们应承担的任务。

法新社报道

苏修将开中央全会讨论“技术改革”问题

时，应当规定产品质量标准。

在即将举行的全会上将讨论的报告起草人，据悉是以这个主张为中心内容的。报告的作者们一年来一直在进行起草工作。

看来全会将讨论提出的一系列具体建议，特别是国家科学技术委员会的建议，该委员会的副主席特拉佩兹尼科夫与经济学家利别尔曼的主张是一致的。利别尔曼是更新苏联

记 日 驻
者 苏
评 述 苏 修 经 济 每 况 愈 下

说 苏 修 工 农 业 都 没 有 完 成 五 年 计 划 工 业 增 长 率 连 年 下 降 今 年 工 业 增 长 指 标 是 苏 历 史 上 最 低 的

【本刊讯】日本《读卖新闻》五日刊登了该报驻莫斯科记者森本的报道，标题是《苏联经济将在七〇年受到考验——“节约”渗透到各个角落，历史上最低的发展速度》。摘要如下：

一九七〇年将是考验苏联经济的一年。据上月中旬的苏联最高苏维埃会议透露，七〇年的苏联经济展望并不是玫瑰色的。在这里，可以明显地看到苏联所面临的苦闷。

七〇年的工业生产的增长指标为百分之六·三，这是苏联计划史上平时最低的目标。

根据最高苏维埃会议所透露的六九年的经济实际执行情况，工业增长比率为百分之七，比原计划低百分之〇·三，是战后最低的数字。在没有完成工业生产指标方面，除了战时以外，这也是首创纪录。农业下降百分之三，畜牧业情况尤其不佳。

苏联的工业增长比率同气候无关，六七年为百分之十，是最高的，六八年为百分之八·一，六九年为百分之七，连年下降。苏联当局自己也承认，工业出现了发展迟钝的趋势。

工业萧条的最深远的因素，可以说是来自苏联经济的本质。最高苏维埃会议在讨论中指出，在建设新型工厂、更新设备、改进技术等方面进行得迟缓，劳动生产效率难以提高。六九年的国家投资额没有完成计划。至于劳动效率，工业不过是提高了百分之四·四，即计划的三分之二，建设部门不过是仅仅提高了百分之二·五，即计划的三分之一。

此外，也有人指出，从六六年开始实行的新经济制度的效果已经达到了顶点。苏联工业企业已经有四分之三执行新制度，即占全部生产的百分之八十三。很难指望再用扩大推行新制度来刺激整个经济。在最高苏维埃会议的报告中也没有像过去那样地歌颂新经济制度的好处。

代替那种歌颂的，是极力主张节约和技术革新。经常强调这种技术方面的对策成了经济改革内容的特点，听不到应当如何更彻底地进行改革的争论。然而，为了再次挽回苏联经济的活力，也许需要重新进行更加根本性的探讨。

电力、煤气、钢铁等很多重要工业部门，可能没有完成五年计划而不了了之。在农业方面，不管怎样使劲也难以完成五年计划。

无论怎样说，苏联经济现在面临着一个巨大的转折关头。前年四月由党和政府决定的应该在六九年编制成的新的五年计划，在这次最高苏维埃会议上没有任何透露。其原因之一，可能是暗示苏联不易决定新的经济方向。批准五年计划的第二十四次党代表大会本应在今年四月份以前召开，但有关这方面也没有任何消息。由于编制五年计划很费时间，党代表大会很可能拖到明年召开，很多人估计，五年计划的批准也将被推迟。

勃烈日涅夫接见捷议会代表团

【美联社莫斯科二十七日电】苏联共产党总书记勃烈日涅夫显然是在休假一个月以后刚回到这里，他今天在克里姆林宫接见捷克斯洛伐克议会代表团。这次会晤的具体内容是保密的。

格列奇科结束在德活动回国

【塔斯社柏林二十八日电】在德意志民主共和国进行访问的苏联国防部长、苏联元帅格列奇科今天动身回国。【德通社柏林二十七日电】正在视察苏联驻德武裝部队的苏联国防部长格列奇科，今天视察了苏联驻德的几个坦克和空军部队。

柯西金接见朝驻苏大使

【塔斯社莫斯科二十八日电】此间报道，苏联部长会议主席柯西金接见了朝鲜民主主义人民共和国大使廉泰俊，并在友好的气氛中同他进行了谈话。

苏修副外长谢苗诺夫抵维也纳

【本刊讯】英《卫报》二十八日刊登该报记者二十七日发自维也纳的一篇报道，题为《俄国人准备武器会谈》。在赫尔辛基同美国举行的限制战略武器会谈的俄国代表团团长苏维埃副外长谢苗诺夫已抵达维也纳。他来参加本周召开的联合委员会的奥苏经济与合作委员会会议。在这个联合委员会中，他是苏联代表团的副团长。但是据信，他来访的真实目的是筹备四月在维也纳开始的下一轮武器会谈。

生产，这一点未经说明，这样做可能与未能同中国人达成协议有关。

工业生产的全部增加率，在十二月里最后的时刻修改降低，现在据说已经完成。

最显著的增长是在投资项目中，特别是在重工业方面。总的增长率表明，机器制造和金属生产增加率大大高于各别有关的工业，一些重要的工业部门的产量低于一九六八年。看来这表明这些单位更多地投入军火生产。

七个部没有完成计划，其中包括负责天然气、钢、化学、纸张和建筑材料的部门。诸如奶类和肉类等蛋白质食品的生产以及水果和蔬菜的生

产，都赶不上人口增加率。

所以，不大批进口这些食品，就谈不到改善全国人民的伙食。牛羊头数都减少了。

在运输部门，铁路由于缺乏货车，也许是由于紧急调运粮食，没有完成原订指标。海洋航运也没有完成计划，这也许表明苏联促进进出口的努力放松了。

苏联领导现在比过去几年任何时候都更担心这个国家的经济状况。一个令人不安的趋势必定是五个中亚共和国的生产增长率很低，这五个共和国都是人口增加最多的，但是显然没有完成它们应承担的任务。

英报评苏修去年未完成经济计划

认为苏修未完成生产计划的原因之一是扩军备战

【本刊讯】英《泰晤士报》二十八日刊登了博纳维亚二十七日从莫斯科发出的一篇报道，标题是《苏联经济遭到挫折，戴维·博纳维亚报道商品缺乏和生产未完成任务》，摘要如下：

莫斯科发表的经济数字表明，对苏联来说，一九六九年是普通地令人失望的一年，重要的工业部门、粮食生产和运输都没有完成任务。

中亚的五个共和国没有一个完成工业生产指标。

发生这些困难的最明显的原因是天气不好、作物欠收以及生产力问题，但是数字还表明，工业生产设备可能已经转向军火